



## OFFERTA DI SERVIZI

### Cineca - Consorzio Interuniversitario

Legale Rappresentante: Prof. Ing. Giovanni Emanuele Corazza

#### Sede Legale, Amministrativa e operativa:

Via Magnanelli, 6/3 - 40033 Casalecchio di Reno (BO) Italy

Tel. +39 051 6171411

[www.cineca.it](http://www.cineca.it) - [contratti@cineca.it](mailto:contratti@cineca.it) - [contratti@pec.cineca.it](mailto:contratti@pec.cineca.it)

Cod. Fiscale e C.C.I.A.A di Bologna 00317740371 - Partita IVA 00502591209

#### Altre sedi operative:

Segrate (MI), 20090 - Via R. Sanzio, 4 - Tel. +39 02 269951

Roma, 00185 - Via dei Tizi, 6/b - Tel. +39 06 444861

Sistema di Gestione per la Qualità certificato UNI EN ISO 9001

Offerta di servizi protocollo n.	17127701	Rev.	0	Emessa in data	7/3/2018
-------------------------------------	----------	------	---	----------------	----------

<b>Oggetto:</b>	<b>Fornitura di servizi per la firma digitale da remoto</b>
-----------------	---

### Destinatario:

Ragione Sociale:	UNIVERSITA` DELLA VALLE D`AOSTA
Unità/struttura organizzativa	
Indirizzo:	VIA DEI CAPPUCINI, n.2/A
P. IVA:	01040890079
Legale rappresentante:	Presidente del Consiglio dell'Università, Dott. Laurent Vierin
Alla c. a. di:	Direttore Generale, Dott. Franco Vietti

Trasmessa a mezzo:	
<input type="checkbox"/> E-mail <input type="checkbox"/> E-mail certificata	a.gentile@univda.it
<input type="checkbox"/> Posta prioritaria <input type="checkbox"/> Raccomandata <input type="checkbox"/> Raccomandata A.R.. <input type="checkbox"/> Corriere	Via Città C.A.P.

Referente CINECA	Ing. Luigi Ballardini, Dott. Giorgio Gagliardi
Business Unit	B.U. UNIVERSITA

Offerta di servizi valida fino al	30/6/2018
--------------------------------------	-----------

Eventuale rif. ordine	
-----------------------	--

# CONTENUTI

## PREMESSA

La presente offerta di servizi ha ad ogni effetto di legge natura di proposta contrattuale. Per effetto della sua accettazione UNIVERSITA` DELLA VALLE D` AOSTA, da ora in poi **RICHIEDENTE**, nella persona del Dott. Franco Vietti, in qualità di Direttore Generale, il quale dichiara di essere munito di tutti i necessari poteri per la sottoscrizione del presente atto, conclude con il CINECA un contratto avente per oggetto la predisposizione da parte di CINECA e a beneficio del RICHIEDENTE delle prestazioni in essa specificate.

**Tutto ciò premesso CINECA propone a RICHIEDENTE i servizi di seguito specificati:**

### 1) CONDIZIONI GENERALI

Le denominazioni dei Paragrafi riportate nella presente offerta sono apposte per mera comodità di lettura e non fanno parte del contenuto vincolante della stessa.

Gli eventuali documenti allegati, elencati nel paragrafo "Allegati" sono parte integrante ed essenziale della presente offerta. I servizi di cui alla presente offerta comprendono le attività e gli oneri necessari per lo svolgimento dei compiti derivanti al CINECA dalla nomina di quest'ultimo a Responsabile esterno del trattamento di dati personali ove tale nomina fosse necessaria. Nessun ulteriore corrispettivo è pertanto previsto per lo svolgimento delle attività richieste a CINECA da tale ruolo.

L'erogazione dei servizi oggetto della presente offerta è subordinata all'accettazione della stessa che deve essere inviata a CINECA controfirmata dal RICHIEDENTE per accettazione all'indirizzo [contratti@cineca.it](mailto:contratti@cineca.it) oppure [contratti@pec.cineca.it](mailto:contratti@pec.cineca.it) o a mezzo posta.

### 2) OGGETTO

Il RICHIEDENTE affida a CINECA la fornitura di servizi per la Firma Digitale da Remoto per la sottoscrizione di documenti informatici prodotti con gli applicativi utilizzati dall'Ateneo.

Tenuto conto delle richieste pervenute dal RICHIEDENTE, si rendono disponibili in questa proposta fino a:

-260 Cartelline ERC (Emissione e Revoca Certificati) per l'emissione di altrettanti nuovi certificati (al costo di 11€/anno a cartellina, IVA esclusa)

-110 Token: Dispositivo Hardware (Token OTP) (al costo di 13€/token, IVA esclusa)

-2.000 SMS (al costo di 0,07€/SMS, IVA esclusa)

I certificati attivati avranno una validità di tre anni dal giorno della loro attivazione. Trascorso un triennio dalla sua attivazione un certificato non rinnovato cesserà d'essere valido.

Il RICHIEDENTE potrà, nell'arco di validità del presente atto, richiedere il servizio di interesse mediante specifica comunicazione a mezzo posta elettronica all'indirizzo del Referente cineca. Nel caso in cui durante tale periodo si dovessero verificare superamenti sul valore numerico dei soli certificati, il RICHIEDENTE verrà opportunamente informato dal Referente CINECA, il presente atto si conclude e verrà predisposto un nuovo atto che terrà conto dei nuovi limiti.

### **3) ONERI ECONOMICI**

Per le prestazioni che saranno erogate da CINECA il RICHIEDENTE si impegna a corrispondere

- per TOKEN OTP Euro 1.430,00 (a Corpo)

- per LOTTO SMS Euro 140,00 (a Corpo)

- per i servizi relativi all'utilizzo di CONFIRMA - CERTIFICATI DI FDR - Canone di Servizio per il primo anno Euro 2.860,00, per il secondo anno Euro 2.860,00, per il terzo anno Euro 2.860,00 ( Canone Annuale )

Tutti gli importi sopra specificati sono al netto dell'IVA di legge.

### **4) MODALITA' DI FATTURAZIONE**

Relativamente al Certificato di Firma Digitale è prevista una procedura di attivazione; una volta attivato un certificato ha durata triennale. La fatturazione avverrà al 31 dicembre di ciascun anno di competenza per i soli certificati attivi (provenienti da una procedura di attivazione eseguita nel corso dell'anno ovvero già attivi e non revocati). La fatturazione degli importi dovuti per TOKEN, App Mobile ed SMS avverrà ad ogni consegna.

Nell'ipotesi di disdetta del contratto, da parte del RICHIEDENTE, al termine dell'anno saranno fatturati tutti i certificati attivi alla data della disdetta, diminuiti dei certificati in scadenza entro l'anno della disdetta; inoltre CINECA in qualità di Terzo Interessato procederà alla revoca di tutti i certificati emessi nell'ambito del presente accordo per interruzione del rapporto contrattuale.

## **5) CONDIZIONI DI PAGAMENTO**

Il versamento degli importi dovuti sarà effettuato a mezzo bonifico bancario entro 60 gg data fattura con accredito da effettuarsi sui seguenti conti correnti bancari "dedicati" intestati a CINECA:

Conto di Tesoreria: BANCA POPOLARE di SONDRIO, Filiale di Bologna via Riva di Reno, n.58/b – 40122 Bologna

IBAN: IT14X0569602400000030000X43                      Bank Swift POSOIT22.

Conto Bankit (attuazione art. 35 commi 8-13 D.L. 24/01/2012 n.1) - Numero Conto: 0151884.

In caso di mancato o ritardato pagamento, senza obbligo alcuno di costituzione in mora de debitore, saranno dovuti gli interessi moratori nella massima misura di legge.

## **6) ESTENSIONE TEMPORALE**

La prestazione richiesta sarà effettuata nel periodo fra la data di accettazione del presente atto da parte del RICHIEDENTE ed il 31 dicembre 2020, salvo i casi di superamento delle soglie dei certificati emessi come descritto nel paragrafo "Prestazione richiesta".

Il RICHIEDENTE si impegna a comunicare a CINECA l'intenzione di rinnovare o disdire l'accordo entro la fine di settembre dell'ultima annualità. Se non dovesse pervenire tale comunicazione entro i termini previsti, l'accordo si intenderà non rinnovato per il successivo triennio. Tale comunicazione dovrà avvenire tramite PEC all'indirizzo [cineca@pec.cineca.it](mailto:cineca@pec.cineca.it).

Con riguardo alle attività relative ai servizi oggetto del presente atto, le Parti espressamente convengono che qualora la programmazione delle attività suddette richieda di prolungare i tempi di esecuzione, i Responsabili di Progetto rispettivamente designati dal RICHIEDENTE e da CINECA, potranno concordare per iscritto, anche a mezzo e-mail, variazioni nei tempi della prestazione.

## **7) LEGGE E FORO COMPETENTE**

L'atto che si concluderà per effetto della accettazione da parte di RICHIEDENTE della presente offerta è regolato in via esclusiva dalla legge italiana. Per ogni controversia che potesse insorgere fra le parti con riguardo all'interpretazione o esecuzione di tale atto sarà competente, in via esclusiva, il foro di Bologna.

## **8) PREVISIONI FISCALI**

Le prestazioni oggetto della presente offerta sono soggette ad IVA nella misura di legge. Tutti gli oneri economici a carico del RICHIEDENTE sono pertanto indicati al netto dell'IVA.

L'atto concluso per effetto della accettazione da parte di RICHIEDENTE della presente offerta è soggetto a registrazione in caso d'uso in base a quanto previsto dall'art. 5, comma 2 del Dpr. 131/1986. Le spese di registrazione sono a carico della parte richiedente.

L'imposta di bollo sul presente atto è posta a carico di CINECA. L'assolvimento dell'imposta di bollo avverrà a cura di CINECA con modalità virtuale mediante l'autorizzazione rilasciata dall'Agenzia delle entrate in data 11 febbraio 2016 n. 2016/12144.

## **9) Limiti di responsabilità di CINECA**

Nei più ampi limiti di legge le parti espressamente concordano che la responsabilità complessiva assunta da CINECA per qualunque obbligazione risarcitoria comunque derivante da o connessa al presente accordo non potrà in alcun caso superare l'importo dei corrispettivi effettivamente versati dalla controparte a CINECA nel corso dell'esercizio nel quale si verifica l'evento che dà luogo all'obbligo di risarcimento.

## **10) Titolarità del diritto d'Autore**

Tutti i diritti di sfruttamento economico dell'oggetto della presente offerta sono riservati al CINECA. I programmi, le procedure, la documentazione tecnica ed ogni altro materiale non potranno pertanto essere in alcun modo utilizzati al di fuori di quanto espressamente previsto nella presente offerta.

## **11) Riservatezza delle informazioni e privacy**

Il CINECA si impegna a mantenere riservate le informazioni relative alle attività del RICHIEDENTE di cui potrà venire a conoscenza nell'erogazione dei servizi oggetto della presente proposta di servizio. Tale obbligo di riservatezza si intende esteso anche al periodo successivo all'erogazione della prestazione, fino a quando le suddette informazioni non vengano divulgate ad opera del RICHIEDENTE, oppure divengano di dominio pubblico.

Qualora le operazioni richiedano il trattamento di dati personali, il RICHIEDENTE, in qualità di Titolare del Trattamento, dichiara di aver reso nei confronti degli interessati l'informativa di cui all'art. 13 del D.Lgs. 196/2003 e di aver conseguito

ogni necessario consenso ai sensi di legge. Il RICHIEDENTE conferisce a CINECA, se previsto in rapporto alla natura delle attività affidate, il ruolo di Responsabile del trattamento di dati personali, così come specificato dall'art. 29 D.Lgs. n. 196/2003, obbligandosi a formalizzare tempestivamente i relativi atti di nomina nelle forme di legge.  
articolo.

## **12) ALLEGATI**

Non sono previsti allegati

**CINECA Consorzio Interuniversitario**

**Il Direttore Generale – Dott. David Vannozzi**

(atto sottoscritto in forma digitale)

Per accettazione

**UNIVERSITA` DELLA VALLE D`AOSTA**

**Dott. Franco Vietti**

(atto sottoscritto in forma digitale)